СО Район ПОДУЯНЕ
Сухата река
ул. Плакалница №51
тел.8146114 или 8146137
№ РПД17-ДГ55-12
от 16.06.2017

СТАНДАРТИЗИРАН ОБРАЗЕЦ НА ДОГОВОР
за възлагане на обществена поръчка за услуги

Днес,.....2017г. в гр.София се сключи настоящият договор между:
1. Столична община – район "Подуяне" БУЛСТАТ 0006963270530, с адрес: гр.София, ул."Плакалница" №51, бл.59, представляван от Ева Михайлова Митова - Кмет на района и Юлия Петрова – Главен счетоводител на район "Подуяне", наричани по-долу за краткост **ВЪЗЛОЖИТЕЛ** и
2. Дружество **„М ТРАВЕЛ СЪРВИСИС"** ЕООД вписано в Търговският регистър при Агенция по вписванията към Министерство на правосъдието под ЕИК 202697429, със седалище и адрес на управление гр.София, 1303, район „Възраждане", ул. „Отец Паисий", представлявано от Мила Пламенова Кузова в качеството и на Управител, наричан по-долу **ИЗПЪЛНИТЕЛ,** от друга страна

(ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ и ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ наричани заедно „**Страните**", а всеки от тях поотделно „**Страна**");

На основание *чл.20, ал.2, т.2, във връзка с чл.176 и следващите от Закона за обществените поръчки (**ЗОП**) и Обявление № РПД17-ДИ05-129-/1//28.04.2017г. на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ за определяне на ИЗПЪЛНИТЕЛ на обществена поръчка с предмет:* ***„Организиране на еднодневни екскурзии и лагери за деца****", с цел изпълнение на Договор с рег. № **BG05M2OP001-3.001-0066**, с наименование на проекта „Различни заедно", със страни по договора: Главна дирекция „Структурни фондове и международни образователни програми в МОН – Управляващ орган и Столична община – район „Подуяне" – Бенефициент по Оперативна програма „Наука и образование за интелигентен растеж".*
се сключи този **Договор** за следното:

ПРЕДМЕТ НА ДОГОВОРА
Чл. 1. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ възлага, а ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ приема да предостави, срещу възнаграждение и при условията на този Договор, следната услуга:
„Организиране на еднодневни екскурзии и лагери за деца", с цел изпълнение на Договор с рег. № **BG05M2OP001-3.001-0066**, с наименование на проекта „Различни заедно", със страни по договора: Главна дирекция „Структурни фондове и международни образователни програми в МОН – Управляващ орган и Столична община – район „Подуяне" – Бенефициент по Оперативна програма „Наука и образование за интелигентен растеж", наричани за краткост „**Услугите**".
Чл. 2. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ се задължава да предостави **Услугите** в съответствие с Техническата спецификация, Техническото предложение на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ и Ценовото предложение на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ, представляващи неразделна част от него.
Чл. 3. В срок до **10** (десет) дни от датата на сключване на Договора, но най-късно преди започване на неговото изпълнение, ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ уведомява ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ за името, данните за контакт и представителите на подизпълнителите, посочени в офертата на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ уведомява ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ за всякакви промени в предоставената информация в хода на изпълнението на Договора в срок до **3**(три) дни от настъпване на съответното обстоятелство.

СРОК НА ДОГОВОРА. СРОК И МЯСТО НА ИЗПЪЛНЕНИЕ

Чл. 4. Договорът влиза в сила от датата на регистриране в деловодната система на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, която се поставя на всички екземпляри на Договора и е със срок на действие до изпълнение на всички поети от Страните задължения по Договора, но не повече от **22.12.2018г.,** считано от датата на сключването му.

Чл. 5. Сроковете за изпълнение на отделните дейности са детайлно посочени в Техническото предложение.

Чл. 6. Изпълнението на Договора започва, съответно срокът за изпълнение на Услугата започва да тече, след осигуряване на финансиране от страна на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ. Настоящият договор е при условията на чл.114 от ЗОП., за което ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ уведомява писмено ИЗПЪЛНИТЕЛЯ.

Чл. 7. Мястото на изпълнение на Договора: Р. България.

ЦЕНА, РЕД И СРОКОВЕ ЗА ПЛАЩАНЕ.

Чл. 8. (1) За предоставяне на Услугите, ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ заплаща на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ на база единичните цени, предложени от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ в ценовото му предложение, като максималната стойност на договора не може да надвишава **77 659,20** */седемдесет и седем хиляди шестстотин петдесет и девет и двадесет ст./* лева без ДДС или **85 752,28**/*осемдесет и пет хиляди седемстотин петдесет и два и двадесет и осем ст./* лева с ДДС (наричана по-нататък **„Стойността на Договора"**).

(2) В Цената по ал. 1 са включени всички разходи на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ за изпълнение на Услугите, като ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ не дължи заплащането на каквито и да е други разноски, направени от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ.

(3) Цената, посочена в ал. 1, е фиксирана и крайна. Единичните цени за отделните дейности свързани с изпълнението на Услугите, посочени в Ценовото предложение на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ, са фиксирани и крайни за времето на изпълнение на Договора и не подлежи не подлежат на промяна, освен в случаите, изрично уговорени в този Договор и в съответствие с разпоредбите на ЗОП.

Чл. 9. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ плаща на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ, Цената по този Договор, както следва:

(1) Чрез периодични плащания, след всяка *„изпълнена дейност"* /от №1 до №5/, съгласно техническото и ценово предложение на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ, представяне и приемане на отчет за услугата, и представена фактура за съответната дейност – в срок до **30** (тридесет*)* дни, считано от приемане изпълнението на Услугите за съответната дейност.

Чл. 10. (1) Всяко плащане по този Договор се извършва въз основа на следните документи:

1. отчет за предоставените Услуги за съответната дейност, представен от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ;

2. приемо-предавателен протокол за приемане на Услугата за съответната дейност, подписан от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ и ИЗПЪЛНИТЕЛЯ, след получаване на отчета по т. 1, при съответно спазване на разпоредбите на Раздел VI (Предаване и приемане на изпълнението) от Договора; и

3. фактура за дължимата част от Цената за съответната дейност, издадена от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ и представена на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ.

(2) Плащанията по настоящия договор се извършват от Възложителя при спазване Решение №593/20.07.2016г. на МС за разплащанията на разпоредители с бюджет по договори, издадено на основание чл.7, ал.1 от ЗПФ както следва: Преди извършване на

плащането по договора за суми на стойност равна или надвишаваща 30 000 лв. (тридесет хиляди) с ДДС, възложителят изисква информация от НАП, която следва да потвърди, че лицето, получател на плащането, няма просрочени задължения за данъци, задължителни осигурителни вноски и други публични задължения, събирани от НАП; Агенция „Митници", потвърди, че лицето, получател на плащането, няма публични задължения, събирани от митническите органи, а в случаите, когато лицето има такива задължения, че за публичните задължения са наложени обезпечителни мерки по реда на ДОПК. Възложителят може да извърши плащане по настоящия договор, след като получи информация по предходното изречение, като плащането е както следва:
(3) Сумата по договора се изплаща от Възложителя на Изпълнителя в 30 (тридесет дневен) срок от подписването на приемо предавателен протокол за предаване на изготвеното, съгласно чл. 9, ал.1 от договора и представяне на оригинална фактура от Изпълнителя.
Чл. 11. (1) Всички плащания по този Договор се извършват в лева чрез банков превод по сметка на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ.
(2) Изпълнителят е длъжен да уведомява писмено Възложителя за всички последващи промени по ал. 1 в срок от 7. (седем) дни, считано от момента на промяната. В случай че Изпълнителят не уведоми Възложителя в този срок, счита се, че плащанията са надлежно извършени.
Чл. 12. (1) Когато за частта от Услугата, която се изпълнява от подизпълнител, изпълнението може да бъде предадено отделно от изпълнението на останалата Услуга, подизпълнителят представя на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ отчет за изпълнението на съответната част от Услугата, заедно с искане за плащане на тази част пряко на подизпълнителя.
(2) ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ се задължава да предостави на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ отчета и искането за плащане на подизпълнителя в срок до 15 (петнадесет) дни от получаването му, заедно със становище, от което да е видно дали оспорва плащанията или част от тях като недължими.
(3) ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ приема изпълнението на частта от Услугата, при съответно спазване на разпоредбите на Раздел VI (Предаване и приемане на изпълнението) от Договора, и заплаща възнаграждение за тази част на подизпълнителя в срок до **30** (тридесет) дни от подписването на приемо-предавателен протокол. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ има право да откаже да извърши плащането, когато искането за плащане е оспорено от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ, до момента на отстраняване на причината за отказа.

ГАРАНЦИЯ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ

Гаранция за изпълнение
Чл. 13. При подписването на този Договор, ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ представя на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ гаранция за изпълнение в размер на **3% (три на сто) от стойността на Договора без ДДС**, а именно: **2 329, 78** *(две хиляди триста двадесет и девет и седемдесет и осем ст.)*лева („**Гаранцията за изпълнение**"), която служи за обезпечаване на изпълнението на задълженията на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ по Договора.
Чл. 14. (1) В случай на изменение на Договора, извършено в съответствие с този Договор и приложимото право, включително когато изменението е свързано с индексиране на Цената, ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ се задължава да предприеме необходимите действия за привеждане на Гаранцията за изпълнение в съответствие с изменените условия на Договора, в срок до 10 (словом) дни от подписването на допълнително споразумение за изменението.
(2) Действията за привеждане на Гаранцията за изпълнение в съответствие с изменените условия на Договора могат да включват, по избор на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ:

1. внасяне на допълнителна парична сума по банковата сметка на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, при спазване на изискванията на чл. 15 от Договора; и/или;
2. предоставяне на документ за изменение на първоначалната банкова гаранция или нова банкова гаранция, при спазване на изискванията на чл. 16 от Договора; и/или
3. предоставяне на документ за изменение на първоначалната застраховка или нова застраховка, при спазване на изискванията на чл. 17 от Договора.

Чл. 15. Когато като Гаранция за изпълнение се представя парична сума, сумата се внася по банковата сметка на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, посочена в Обявлението на обществената поръчка.

Чл. 16. (1) Когато като гаранция за изпълнение се представя банкова гаранция, ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ предава на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ оригинален екземпляр на банкова гаранция, издадена в полза на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, която трябва да отговаря на следните изисквания: да бъде със срок на валидност за целия срок на действие на Договора плюс 30 (тридесет) дни, след прекратяването на Договора, като при необходимост срокът на валидност на банковата гаранция се удължава или се издава нова.

(2) Банковите разходи по откриването и поддържането на Гаранцията за изпълнение във формата на банкова гаранция, както и по усвояването на средства от страна на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, при наличието на основание за това, са за сметка на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ.

Чл. 17. (1) Когато като Гаранция за изпълнение се представя застраховка, ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ предава на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ оригинален екземпляр на застрахователна полица, издадена в полза на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, която да бъде с валидност за целия срок на действие на Договора плюс 30 (тридесет) дни след прекратяването на Договора.

(2) Разходите по сключването на застрахователния договор и поддържането на валидността на застраховката за изисквания срок, както и по всяко изплащане на застрахователно обезщетение в полза на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, при наличието на основание за това, са за сметка на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ.

Чл. 18. (1) ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ освобождава Гаранцията за изпълнение в срок до 10 (десет) дни, след прекратяването на Договора и окончателно приемане на Услугите в пълен размер, ако липсват основания за задържането от страна на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ на каквато и да е сума по нея.

(2) Освобождаването на Гаранцията за изпълнение се извършва, както следва:
1. когато е във формата на парична сума – чрез превеждане на сумата по банковата сметка на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ, посочена в чл. 11 от Договора;
2. когато е във формата на банкова гаранция – чрез връщане на нейния оригинал на представител на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ или упълномощено от него лице;
3. когато е във формата на застраховка – чрез връщане на оригинала на застрахователната полица/застрахователния сертификат на представител на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ или упълномощено от него лице.

(3) ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ може да освободи съответна част от Гаранцията за изпълнение след приключване и приемане по реда на чл. 30 и 31 от Договора на всеки отделен етап. В такъв случай, освобождаването се извършва за сума, пропорционална на частта от Стойността на Договора /етап/. При необходимост, във връзка с поетапното освобождаване на Гаранцията за изпълнение, ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ предоставя на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ документ за изменение на първоначалната банкова гаранция или нова банкова гаранция, съответно застраховка.

(4) Гаранцията или съответната част от нея не се освобождава от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, ако в процеса на изпълнение на Договора е възникнал спор между Страните относно

неизпълнение на задълженията на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ и въпросът е отнесен за решаване пред съд. При решаване на спора в полза на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ той може да пристъпи към усвояване на гаранциите.

Чл. 19. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ има право да задържи съответна част и да се удовлетвори от Гаранцията за изпълнение, когато ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ не изпълни някое от неговите задължения по Договора, както и в случаите на лошо, частично и забавено изпълнение на което и да е задължение на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ, като усвои такава част от Гаранцията за изпълнение, която съответства на уговорената в Договора неустойка за съответния случай на неизпълнение.

Чл. 20. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ има право да задържи Гаранцията за изпълнение в пълен размер, в следните случаи:

1. ако ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ не започне работа по изпълнение на Договора в срок от 7 (седем) дни след Датата на влизане в сила и ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ развали Договора на това основание;
2. при пълно неизпълнение, в т.ч. когато Услугите не отговарят на изискванията на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, и разваляне на Договора от страна на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ на това основание;
3. при прекратяване на дейността на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ или при обявяването му в несъстоятелност.

Чл. 21. Във всеки случай на задържане на Гаранцията за изпълнение, ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ уведомява ИЗПЪЛНИТЕЛЯ за задържането и неговото основание. Задържането на Гаранцията за изпълнение изцяло или частично не изчерпва правата на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ да търси обезщетение в по-голям размер.

Чл. 22. Когато ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ се е удовлетворил от Гаранцията за изпълнение и Договорът продължава да е в сила, ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ се задължава в срок до **10** (десет) дни да допълни Гаранцията за изпълнение, като внесе усвоената от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ сума по сметката на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ или предостави документ за изменение на първоначалната банкова гаранция или нова банкова гаранция, съответно застраховка, така че във всеки момент от действието на Договора размерът на Гаранцията за изпълнение да бъде в съответствие с чл. 13 от Договора.

Гаранция за авансово предоставени средства

Чл. 23. (1) При подписването на този Договор, ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ не предвижда авансово плащане и съответно не изисква гаранция, обезпечаваща авансово предоставените средства.

Чл. 24. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ не дължи лихва за времето, през което средствата по Гаранцията за изпълнение и Гаранцията за авансово предоставени средства са престояли при него законосъобразно.

ПРАВА И ЗАДЪЛЖЕНИЯ НА СТРАНИТЕ

Чл. 25. Изброяването на конкретни права и задължения на Страните в този раздел от Договора е неизчерпателно и не засяга действието на други клаузи от Договора или от приложимото право, предвиждащи права и/или задължения, на която и да е от Страните.

Общи права и задължения на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ

Чл. 26. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ има право:

1. да получи възнаграждение в размера, сроковете и при условията по чл. 8 – 12 от договора;
2. да иска и да получава от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ необходимото съдействие за изпълнение на задълженията по този Договор, както и всички необходими документи, информация и данни, пряко свързани или необходими за изпълнение на Договора;

Чл. 27. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ се задължава:
1. да предостави/предоставя Услугите и да изпълнява задълженията си по този Договор в уговорените срокове и качествено, в съответствие с Договора и Приложенията;
2. да представи на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ отчет за всяка извършена услуга;
3. да информира своевременно ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ за всички пречки, възникващи в хода на изпълнението на работа, да предложи начин за отстраняването им, като може да поиска от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ указания и/или съдействие за отстраняването им;
4. да изпълнява всички законосъобразни указания и изисквания на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ;
5. да пази поверителна Конфиденциалната информация, в съответствие с уговореното в чл. 46 от Договора;
6. да не възлага работата или части от нея на подизпълнители, извън посочените в офертата на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ;
7. да участва във всички работни срещи, свързани с изпълнението на този Договор;
8. да не променя състава на персонала, който ще отговаря за изпълнението на Услугите.
9. Изпълнителят се задължава да сключи договор/договори за подизпълнение с посочените в офертата му подизпълнители в срок от 10 /десет/ дни от сключване на настоящия Договор. В срок до 3 (три) дни от сключването на договор за подизпълнение или на допълнително споразумение за замяна на посочен в офертата подизпълнител изпълнителят изпраща копие на договора или на допълнителното споразумение на възложителя заедно с доказателства, че са изпълнени условията по чл. 66, ал. 2 и 11 ЗОП

Общи права и задължения на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ

Чл. 28. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ има право:
1. да изисква и да получи Услугите в уговорените срокове, количество и качество;
2. да контролира изпълнението на поетите от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ задължения, в т.ч. да иска и да получава информация от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ през целия Срок на Договора, или да извършва проверки, при необходимост и на мястото на изпълнение на Договора, но без с това да пречи на изпълнението;
3. да изисква, при необходимост и по своя преценка, обосновка от страна на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ на изготвените от него отчети или съответна част от тях;
4. да изисква от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ преработване или доработване на всеки от отчетите, в съответствие с уговореното в чл. 32 от Договора;
5. да не приеме някои от отчетите, в съответствие с уговореното в чл. 31 от Договора;

Чл. 29. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ се задължава:
1. да приеме изпълнението на Услугите за всеки отделен период от отчетите, когато отговаря на договореното, по реда и при условията на този Договор;
2. да заплати на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ Цената в размера, по реда и при условията, предвидени в този Договор;

3. да предостави и осигури достъп на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ до информацията, необходима за извършването на Услугите, предмет на Договора, при спазване на относимите изисквания или ограничения съгласно приложимото право;
4. да пази поверителна Конфиденциалната информация, в съответствие с уговореното в чл. 46 от Договора;
5. да оказва съдействие на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ във връзка с изпълнението на този Договор, включително и за отстраняване на възникнали пречки пред изпълнението на Договора, когато ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ поиска това;
6. да освободи представената от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ Гаранция за изпълнение, съгласно клаузите на чл. [18/23] от Договора;

ПРЕДАВАНЕ И ПРИЕМАНЕ НА ИЗПЪЛНЕНИЕТО

Чл. 30. Предаването на изпълнението на Услугата за всяка отделна дейност се извършва с отчет, за което се изготвя протокол за приемане и предаване, който се подписва от представители на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ и ИЗПЪЛНИТЕЛЯ в два оригинални екземпляра – по един за всяка от Страните („**Приемо-предавателен протокол**").

Чл. 31. (1) ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ има право:
1. да приеме изпълнението, когато отговаря на договореното;
2. да поиска преработване и/или допълване на отчетите в определен от него срок, като в такъв случай преработването и/или допълването се извършва в указан от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ срок и е изцяло за сметка на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ /когато бъдат установени несъответствия на изпълненото с уговореното или бъдат констатирани недостатъци, ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ може да откаже приемане на изпълнението до отстраняване на недостатъците, като даде подходящ срок за отстраняването им за сметка на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ;
3. да откаже да приеме изпълнението при съществени отклонения от договореното / в случай, че констатираните недостатъци са от такова естество, че не могат да бъдат отстранени в рамките на срока за изпълнение по Договора и резултатът от изпълнението, става безполезен за ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ.
(2) Окончателното приемане на изпълнението на Услугите по този Договор се извършва с подписване на окончателен Приемо-предавателен протокол, подписан от Страните в срок до **30** (тридесет) дни след изтичането на срока на изпълнение по чл. 5 от Договора. В случай, че към този момент бъдат констатирани недостатъци в изпълнението, те се описват в окончателния Приемо-предавателен протокол и се определя подходящ срок за отстраняването им или налагането на санкция, съгласно чл. 32 – 36 от Договора].

САНКЦИИ ПРИ НЕИЗПЪЛНЕНИЕ

Чл. 32. При просрочване изпълнението на задълженията по този Договор, неизправната Страна дължи на изправната неустойка в размер на 0,1% (нула цяло и едно на сто) от Цената за съответната дейност за всеки ден забава, но не повече от 5% (пет на сто) от Стойността на Договора за съответната дейност
Чл. 33. При констатирано лошо или друго неточно или частично изпълнение на отделна дейност, или при отклонение от изискванията на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, посочени в Техническата спецификация, ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ има право да поиска от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ да изпълни изцяло и качествено съответната дейност, без да дължи допълнително възнаграждение за това. В случай, че и повторното изпълнение на

услугата е некачествено, ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ има право да задържи гаранцията за изпълнение и да прекрати договора.

Чл. 34. При разваляне на Договора поради виновно неизпълнение на някоя от Страните, виновната Страна дължи неустойка в размер на 5 % (пет на сто) от Стойността на Договора.

Чл. 35. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ има право да удържи всяка дължима по този Договор неустойка чрез задържане на сума от Гаранцията за изпълнение, като уведоми писмено ИЗПЪЛНИТЕЛЯ за това.

Чл. 36. Плащането на неустойките, уговорени в този Договор, не ограничава правото на изправната Страна да търси реално изпълнение и/или обезщетение за понесени вреди и пропуснати ползи в по-голям размер, съгласно приложимото право.

ПРЕКРАТЯВАНЕ НА ДОГОВОРА

Чл. 37. (1) Този Договор се прекратява:

1. с изтичане на Срока на Договора;
2. с изпълнението на всички задължения на Страните по него;
3. при настъпване на пълна обективна невъзможност за изпълнение, за което обстоятелство засегнатата Страна е длъжна да уведоми другата Страна в срок до 7 (седем) дни от настъпване на невъзможността;
4. при прекратяване на юридическо лице – Страна по Договора без правоприемство, по смисъла на законодателството на държавата, в която съответното лице е установено;
5. при условията по чл. 5, ал. 1, т. 3 от ЗИФОДРЮПДРСЛ.

(2) Договорът може да бъде прекратен

1. по взаимно съгласие на Страните, изразено в писмена форма;
2. когато за ИЗПЪЛНИТЕЛЯ бъде открито производство по несъстоятелност или ликвидация – по искане на всяка от Страните.

Чл. 38. (1) Всяка от Страните може да развали Договора при виновно неизпълнение на съществено задължение на другата страна по Договора, при условията и с последиците съгласно чл. 87 и сл. от Закона за задълженията и договорите, чрез отправяне на писмено предупреждение от изправната Страна до неизправната и определяне на подходящ срок за изпълнение. Разваляне на Договора не се допуска, когато неизпълнената част от задължението е незначителна с оглед на интереса на изправната Страна.

(2) За целите на този Договор, Страните ще считат за виновно неизпълнение на съществено задължение на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ всеки от следните случаи:

1. когато ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ не е започнал изпълнението на първата дейност и закъснението му е повече от два месеца;
2. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ е прекратил изпълнението на Услугите за повече от два месеца и е нарушил графика;
3. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ е допуснал съществено отклонение от Техническата спецификация и Техническото предложение.

(3) ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ може да развали Договора само с писмено уведомление до ИЗПЪЛНИТЕЛЯ и без да му даде допълнителен срок за изпълнение, ако поради забава на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ то е станало безполезно или ако задължението е трябвало да се изпълни непременно в уговореното време.

Чл. 39. В случай, че Договорът е сключен под условие с клауза за отложено изпълнение, всяка от Страните може да прекрати Договора след изтичане на тримесечен срок от сключването му, чрез писмено уведомление до другата Страна, без да дължи предизвестие или обезщетение.

Чл. 40. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ прекратява Договора в случаите по чл. 118, ал.1 от ЗОП, без да дължи обезщетение на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ за претърпени от прекратяването на Договора вреди, освен ако прекратяването е на основание чл. 118, ал. 1, т. 1 от ЗОП. В последния случай, размерът на обезщетението се определя в протокол или споразумение, подписано от Страните, а при непостигане на съгласие – по реда на клаузата за разрешаване на спорове по този Договор.

Чл. 41. Във всички случаи на прекратяване на Договора, освен при прекратяване на юридическо лице – Страна по Договора без правоприемство:

1. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ и ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ съставят констативен протокол за извършената към момента на прекратяване работа и размера на евентуално дължимите плащания; и

2. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ се задължава:

а) да преустанови предоставянето на Услугите, с изключение на такива дейности, каквито може да бъдат необходими и поискани от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ;

б) да предаде на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ всички отчети, изготвени от него в изпълнение на Договора до датата на прекратяването; и

в) да върне на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ всички документи и материали, които са собственост на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ и са били предоставени на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ във връзка с предмета на Договора.

Чл. 42. При предсрочно прекратяване на Договора, ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ е длъжен да заплати на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ реално изпълнените и приети по установения ред Услуги.

ОБЩИ РАЗПОРЕДБИ

Дефинирани понятия и тълкуване

Чл. 43. (1) Освен ако са дефинирани изрично по друг начин в този Договор, използваните в него понятия имат значението, дадено им в ЗОП, съответно в легалните дефиниции в Допълнителните разпоредби на ЗОП или, ако няма такива за някои понятия – според значението, което им се придава в основните разпоредби на ЗОП.

(2) При противоречие между различни разпоредби или условия, съдържащи се в Договора и Приложенията, се прилагат следните правила:

1. специалните разпоредби имат предимство пред общите разпоредби;
2. разпоредбите на Приложенията имат предимство пред разпоредбите на Договора

Спазване на приложими норми

Чл. 44. При изпълнението на Договора, ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ и неговите подизпълнители са длъжни да спазват всички приложими нормативни актове, разпоредби, стандарти и други изисквания, свързани с предмета на Договора, и в частност, всички приложими правила и изисквания, свързани с опазване на околната среда, социалното и трудовото право, приложими колективни споразумения и/или разпоредби на международното екологично, социално и трудово право, съгласно Приложение № 10 към чл. 115 от ЗОП.

Конфиденциалност

Чл. 45. (1) Всяка от Страните по този Договор се задължава да пази в поверителност и да не разкрива или разпространява информация за другата Страна, станала ѝ известна при или по повод изпълнението на Договора („**Конфиденциална информация**"). Конфиденциална информация включва, без да се ограничава до: обстоятелства, свързани с търговската дейност, техническите процеси, проекти или финанси на Страните, както и ноу-хау, изобретения, полезни модели или други права от подобен характер, свързани с изпълнението на Договора. Не се смята за конфиденциална

информацията, касаеща наименованието на изпълнения проект, стойността и предмета на този Договор, с оглед бъдещо позоваване на придобит професионален опит от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ.

„Конфиденциална информация“ включва, без да се ограничава до: всякаква финансова, търговска, техническа или друга информация, анализи, съставени материали, изследвания, документи или други материали, свързани с бизнеса, управлението или дейността на другата Страна, от каквото и да е естество или в каквато и да е форма, включително, финансови и оперативни резултати, пазари, настоящи или потенциални клиенти, собственост, методи на работа, персонал, договори, ангажименти, правни въпроси или стратегии, продукти, процеси, свързани с документация, чертежи, спецификации, диаграми, планове, уведомления, данни, образци, модели, мостри, софтуер, софтуерни приложения, компютърни устройства или други материали или записи или друга информация, независимо дали в писмен или устен вид, или съдържаща се на компютърен диск или друго устройство.

(2) С изключение на случаите, посочени в ал.3 на този член, Конфиденциална информация може да бъде разкривана само след предварително писмено одобрение от другата Страна, като това съгласие не може да бъде отказано безпричинно.

(3) Не се счита за нарушение на задълженията за неразкриване на Конфиденциална информация, когато:

1. информацията е станала или става публично достъпна, без нарушаване на този Договор от която и да е от Страните;
2. информацията се изисква по силата на закон, приложим спрямо която и да е от Страните; или
3. предоставянето на информацията се изисква от регулаторен или друг компетентен орган и съответната Страна е длъжна да изпълни такова изискване;

В случаите по точки 2 или 3 Страната, която следва да предостави информацията, уведомява незабавно другата Страна по Договора.

(4) Задълженията по тази клауза се отнасят до съответната Страна, всички нейни поделения, контролирани от нея фирми и организации, всички нейни служители и наети от нея физически или юридически лица, като съответната Страна отговаря за изпълнението на тези задължения от страна на такива лица.

Задълженията, свързани с неразкриване на Конфиденциалната информация остават в сила и след прекратяване на Договора на каквото и да е основание.

Публични изявления

Чл. 46. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ няма право да дава публични изявления и съобщения, да разкрива или разгласява каквато и да е информация, която е получил във връзка с извършване на Услугите, предмет на този Договор, независимо дали е въз основа на данни и материали на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ или на резултати от работата на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ, без предварителното писмено съгласие на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, което съгласие няма да бъде безпричинно отказано или забавено.

Авторски права

Чл. 47. (1) Страните се съгласяват, на основание чл. 42, ал. 1 от Закона за авторското право и сродните му права, че авторските права върху всички документи и материали, и всякакви други елементи или компоненти, създадени в резултат на или във връзка с изпълнението на Договора, принадлежат изцяло на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ в същия обем, в който биха принадлежали на автора. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ декларира и гарантира, че трети

лица не притежават права върху изготвените документи и други резултати от изпълнението на Договора, които могат да бъдат обект на авторско право.

(2) В случай че бъде установено с влязло в сила съдебно решение или в случай че ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ и/или ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ установят, че с изготвянето, въвеждането и използването на документи или други материали, съставени при изпълнението на този Договор, е нарушено авторско право на трето лице, ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ се задължава да направи възможно за ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ използването им:

1. чрез промяна на съответния документ или материал; или
2. чрез замяната на елемент от него със защитени авторски права с друг елемент със същата функция, който не нарушава авторските права на трети лица; или
3. като получи за своя сметка разрешение за ползване на продукта от третото лице, чиито права са нарушени.

(3) ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ уведомява ИЗПЪЛНИТЕЛЯ за претенциите за нарушени авторски права от страна на трети лица в срок до 7 (седем) дни от узнаването им. В случай, че трети лица предявят основателни претенции, ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ носи пълната отговорност и понася всички щети, произтичащи от това. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ привлича ИЗПЪЛНИТЕЛЯ в евентуален спор за нарушено авторско право във връзка с изпълнението по Договора.

(4) ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ заплаща на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ обезщетение за претърпените вреди и пропуснатите ползи вследствие на окончателно признато нарушение на авторски права на трети лица.

Прехвърляне на права и задължения

Чл. 48. Никоя от Страните няма право да прехвърля никое от правата и задълженията, произтичащи от този Договор, без съгласието на другата Страна. Паричните вземания по Договора и по договорите за подизпълнение могат да бъдат прехвърляни или залагани съгласно приложимото право.

Изменения

Чл. 49. Този Договор може да бъде изменян само с допълнителни споразумения, изготвени в писмена форма и подписани от двете Страни, в съответствие с изискванията и ограниченията на ЗОП.

Непреодолима сила

Чл. 50. (1) Никоя от Страните по този Договор не отговаря за неизпълнение, причинено от непреодолима сила. За целите на този Договор, „непреодолима сила" има значението на това понятие по смисъла на чл.306, ал.2 от Търговския закон.

(2) Не може да се позовава на непреодолима сила Страна, която е била в забава към момента на настъпване на обстоятелството, съставляващо непреодолима сила.

(3) Страната, която не може да изпълни задължението си поради непреодолима сила, е длъжна да предприеме всички действия с грижата на добър стопанин, за да намали до минимум понесените вреди и загуби, както и да уведоми писмено другата страна в срок до 3 (три) дни от настъпването на непреодолимата сила, като посочи в какво се състои непреодолимата сила и възможните последици от нея за изпълнението на Договора. При неуведомяване се дължи обезщетение за настъпилите от това вреди.

(4) Докато трае непреодолимата сила, изпълнението на задълженията на свързаните с тях насрещни задължения се спира.

Чл. 51. (1) Всички уведомления между Страните във връзка с този Договор се извършват в писмена форма и могат да се предават лично или чрез препоръчано писмо, по куриер, по факс, електронна поща.
(2) За целите на този Договор данните и лицата за контакт на Страните са, както следва:
1. За ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ:
Адрес за кореспонденция: гр. София, Столична общира – район „Подуяне", ул. „Плакалница" №51, бл.59
Тел.: 8146100
Факс: 8471871
e-mail: raion@poduiane.info
Лице за контакт: Лилия Геринска – н-к отдел „ПНОЧР" и гл. юрисконсулт

2. За ИЗПЪЛНИТЕЛЯ:
Адрес за кореспонденция: гр. София 1303, район „Възраждане", ул. „Отец Паисий" №96, ап.2
Тел.: 0888 649 592
e-mail: office@mtravel.bg
Лице за контакт: Мила Пламенова Кузова

(3) За дата на уведомлението се счита:
1. датата на предаването – при лично предаване на уведомлението;
2. датата на пощенското клеймо на обратната разписка – при изпращане по пощата;
3. датата на доставка, отбелязана върху куриерската разписка – при изпращане по куриер;
3. датата на приемането – при изпращане по факс;
4. датата на получаване – при изпращане по електронна поща.
(4) Всяка кореспонденция между Страните ще се счита за валидна, ако е изпратена на посочените по-горе адреси (в т.ч. електронни), чрез посочените по-горе средства за комуникация и на посочените лица за контакт. При промяна на посочените адреси, телефони и други данни за контакт, съответната Страна е длъжна да уведоми другата в писмен вид в срок до 7 (седем) дни от настъпване на промяната. При неизпълнение на това задължение всяко уведомление ще се счита за валидно връчено, ако е изпратено на посочените по-горе адреси, чрез описаните средства за комуникация и на посочените лица за контакт.
(5) При преобразуване без прекратяване, промяна на наименованието, правноорганизационната форма, седалището, адреса на управление, предмета на дейност, срока на съществуване, органите на управление и представителство на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ, същият се задължава да уведоми ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ за промяната в срок до 7 (седем) дни от вписването ѝ в съответния регистър.

Език
Чл. 52. (1) Този Договор се сключва на български език.
(2) Приложимият език е задължителен за използване при съставяне на всякакви документи, свързани с изпълнението на Договора, в т.ч. уведомления, протоколи, отчети и др., както и при провеждането на работни срещи.
Приложимо право
Чл. 53. За неуредените в този Договор въпроси се прилагат разпоредбите на действащото българско законодателство.

Приложение №5

Разрешаване на спорове

Чл. 54. Всички спорове, породени от този Договор или отнасящи се до него, включително споровете, породени или отнасящи се до неговото тълкуване, недействителност, изпълнение или прекратяване, както и споровете за попълване на празноти в Договора или приспособяването му към нововъзникнали обстоятелства, ще се уреждат между Страните чрез преговори, а при непостигане на съгласие – спорът ще се отнася за решаване от компетентния български съд.

Екземпляри

Чл. 55. Този Договор е изготвен и подписан в **4** (*четири*) еднообразни екземпляра – един за Изпълнителя и три за Възложителя.

Приложения:

Чл. 58. Към този Договор се прилагат и са неразделна част от него следните приложения:

Приложение № 1 – Техническа спецификация;
Приложение № 2 – Техническо предложение на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ;
Приложение № 3 – Ценово предложение на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ;

ВЪЗЛОЖИТЕЛ: **ИЗПЪЛНИТЕЛ:**
/……./

КМЕТ НА РАЙОН "ПОДУЯНЕ":……
/Ева Митова/

ГЛ. СЧЕТОВОДИТЕЛ: ……
/зд РПД16-РД09-34/2016г. **/Юлия Петрова/**

ГЛ. ЮРИСКОНСУЛТ:……
/Лилия Ге

Заличаванията са на основание чл. 23 от ЗЗЛД.

Заигравания са на основание чл. 23 от ЗЗЛД.

Образец № 3

ДО
КМЕТА НА СТОЛИЧНА ОБЩИНА - РАЙОН „ПОДУЯНЕ"

ТЕХНИЧЕСКО ПРЕДЛОЖЕНИЕ

за участие в процедура публично състезание за възлагане на обществена поръчка с предмет: ***„Организиране на еднодневни екскурзии и лагери за деца на територията на Р. България"*** *с цел изпълнение на Договор с рег. №BG05M2OP001-3.001-0066 с наименование на проекта* ***„Различни заедно"*** *със страни по договора: Главна дирекция „Структурни фондове и международни образователни програми" в МОН - Управляващ орган и Столична община – район „Подуяне" – Бенефициент" по Оперативна програма* ***„Наука и образование за интелигентен растеж".***

от: „М травел сървисис", с БУЛСТАТ/ЕИК: 202697429, представлявано от: Мила Пламенова Кузова, в качеството на Управител, със седалище и адрес на управление: София 1303, ул. „Отец Паисий" № 96, офис 2, факс: ....., електронна поща (e-mail):office@mtravel.bg

УВАЖАЕМА Г-ЖО МИТОВА,

След като се запознахме с документацията за участие в публичното състезание за възлагане на обществена поръчка с посочения по-горе предмет, представяме следното Техническо предложение за изпълнение на поръчката по дейности, както следва:

Дейност I: Еднодневна екскурзия до гр. Враца

Броят на децата, участващи в еднодневната екскурзия, е **90** бр., на възраст между 4г. и 6г. Максималният брой на възрастните, обслужващи провеждането на туристическото пътуване, е **18** души.

Превозът на децата по маршрут София – Враца – София ще се извърши само през светлата част на денонощието, а именно между 9.00 ч. до 17.00 ч., с автобуси – минимум 2 броя, съобразени с посочената бройка деца/възрастни.

Превозът ще отговаря на всички изисквания посочени в техническата спецификация на настоящата обществена поръчка. Декларирам, че съм съгласен и мога да организирам посочената еднодневна екскурзия за посочения период и посочения маршрут, който е **250 км.** за двете посоки

Декларирам, че се задължавам да предоставя застрахователна полица и график за дейността към техническото предложение.

Столична община - Район „Подуяне"
ВЯРНО С ОРИГИНАЛА
Дата: 16.01.18 Подпис:

Декларирам, че се задължавам децата и възрастните да бъдат взети от трите детски градини в район „Подуяне"/ ДГ № 91- жк Левски Г, ДГ № 92 – жк Левски В, ДГ № 110- жк „Суха река"/.

Дейност II: Еднодневна екскурзия до с. Макоцево, община Горна Малина, обл. Софийска

Броят на децата, участващи в еднодневната екскурзия, е **90** бр., на възраст между 4г. и 6г. Максималният брой на възрастните, обслужващи провеждането на туристическото пътуване, е **18** души.

Превозът ще отговаря на всички изисквания посочени в техническата спецификация на настоящата обществена поръчка. Декларирам, че съм съгласен и мога да организирам посочената еднодневна екскурзия за посочения период и посочения маршрут е **96км.**

Периодът на изпълнение на услугата ще е през месец **ноември 2017г.** /между 01.11 до 05.11/, като конкретната дата се уточнява допълнително с Възложителя.

Декларирам, че се задължавам да предоставя застрахователна полица за конкретната екскурзия и график за дейността към техническото предложение.

Декларирам, че се задължавам децата и възрастните да бъдат взети от трите детски градини в район „Подуяне"/ ДГ № 91- жк Левски Г, ДГ № 92 – жк Левски В, ДГ № 110- жк „Суха река"/.

Дейност III: Еднодневна обиколка в централната част на София

Броят на децата, участващи в еднодневната екскурзия, е **90** бр., на възраст между 4г. и 6г. Максималният брой на възрастните, обслужващи провеждането на туристическото пътуване, е **18** души.

Превозът ще отговаря на всички изисквания посочени в техническата спецификация на настоящата обществена поръчка. Декларирам, че съм съгласен и мога да организирам посочената еднодневна екскурзия за посочения период и посочения маршрут е **25км.**

Периодът на изпълнение на услугата ще е през месец **март 2018г.** като конкретната дата се уточнява допълнително с Възложителя.

Декларирам, че се задължавам да предоставя застрахователна полица за конкретната екскурзия и график за дейността към техническото предложение.

Заличаването са на основание чл.23 от ЗЗЛД.

Декларирам, че се задължавам децата и възрастните да бъдат взети от трите детски градини в район „Подуяне"/ ДГ № 91- жк Левски Г, ДГ № 92 – жк Левски В, ДГ № 110- жк „Суха река"/.

II . <u>Организиране на детски лагери</u>

<u>Летен планински лагер / София – Банско – София /</u>

Броят на децата, участващи в лагера е **90 бр**. на възраст между 4г. и 6г. Максималният брой на възрастните, обслужващи провеждането на туристическото пътуване е **18** души.

Превозът ще отговаря на всички изисквания посочени в техническата спецификация на настоящата обществена поръчка. Декларирам, че съм съгласен и мога да организирам лагера за посоченото време и да осигуря транспорт в двете посоки за маршрута, който е **320км**.

Период на изпълнение на услугата между **01.08 - 15.08. 2017**г., като конкретната начална дата се уточнява с Възложителя.

Мястото на провеждане на летния лагер е гр. Банско / в близост до планината/.

Предлагам място за нощуване – хотел „Орфей" – Банско, ул. „Баньо Маринов" 2А, категория на хотела – 4 звезди; място за хранене – ресторанта към хотел „Орфей", категория на мястото за хранене – 3 звезди.

Декларирам, че децата ще бъдат настанени в апартаменти, както следва : 5 + 1 /деца + 1 възрастен/ или 3+3 /деца+1 възрастен/, или 2+4 /деца+1 възрастен/.

Времетраенето на лагера е **6** календарни дни, с включени **5 нощувки** и **четириразово хранене**.

Нощувката и изхранването на децата е на едно и също място.

Длъжен съм да осигуря изхранване на участниците, което включва:

- Закуска: 5бр.
- Обяд: 4бр
- Следобедна закуска: 5бр
- Вечеря: 5бр
- Сух пакет: 1бр

[Поради краткия срок между обявлението за обществената поръчка и провеждането на лагера, се предвижда лагерът в Банско да се проведе в две отделни шестдневки за по 45 деца и 9 ръководители.

Заличаването е на основание чл.23 от ЗЗЛД.

Проект „Различни заедно", финансиран от Оперативна програма „Наука и образование за интелигентен растеж", съфинансирана от Европейския съюз чрез Европейските структурни и инвестиционни фондове.

Декларирам, че се задължавам децата и възрастните да бъдат взети от трите детски градини в район „Подуяне"/ ДГ № 91- жк Левски Г, ДГ № 92 – жк Левски В, ДГ № 110- жк „Суха река"/.

II . <u>Организиране на детски лагери</u>

<u>Летен планински лагер / София – Банско – София /</u>

Броят на децата, участващи в лагера е **90 бр**. на възраст между 4г. и 6г. Максималният брой на възрастните, обслужващи провеждането на туристическото пътуване е **18** души.

Превозът ще отговаря на всички изисквания посочени в техническата спецификация на настоящата обществена поръчка. Декларирам, че съм съгласен и мога да организирам лагера за посоченото време и да осигуря транспорт в двете посоки за маршрута, който е **320км**.

Период на изпълнение на услугата между **01.08 - 15.08. 2017г**., като конкретната начална дата се уточнява с Възложителя.

Мястото на провеждане на летния лагер е гр. Банско / в близост до планината/.

Предлагам място за нощуване – хотел „Орфей" – Банско, ул. „Баньо Маринов" 2А, категория на хотела – 4 звезди; място за хранене – ресторанта към хотел „Орфей", категория на мястото за хранене – 3 звезди.

Декларирам, че децата ще бъдат настанени в апартаменти, както следва : 5 + 1 /деца + 1 възрастен/ или 3+3 /деца+1 възрастен/, или 2+4 /деца+1 възрастен/.

Времетраенето на лагера е **6** календарни дни, с включени **5 нощувки** и **четириразово хранене**.

Нощувката и изхранването на децата е на едно и също място.

Длъжен съм да осигуря изхранване на участниците, което включва:

- Закуска: 5бр.
- Обяд: 4бр
- Следобедна закуска: 5бр
- Вечеря: 5бр
- Сух пакет: 1бр

Заличаванията са на основание чл.23 от ЗЗЛД.

Проект „Различни заедно", финансиран от Оперативна програма „Наука и образование за интелигентен растеж", съфинансирана от Европейския съюз чрез Европейските структурни и инвестиционни фондове.

Длъжен съм да осигуря на сух пакет храна, предназначен за обратния път, по предварително одобрено меню от Възложителя, с един брой малка минерална вода 500мл. Представям меню неразделна част от техническото предложение, отговарящо на техническите спецификации;

Декларирам, че се задължавам да предоставя застрахователна полица за конкретната екскурзия и график за дейността към техническото предложение.

Декларирам, че се задължавам децата и възрастните да бъдат взети от трите детски градини в район „Подуяне"/ ДГ № 91- жк Левски Г, ДГ № 92 – жк Левски В, ДГ № 110- жк „Суха река"/.

Летен морски лагер: София – гр. Китен / Община Приморско, област Бургас/ - София

Броят на децата, участващи в лагера е **90 бр**. на възраст между 4г. и 6г. Максималният брой на възрастните, обслужващи провеждането на туристическото пътуване е **18** души.

Превозът ще отговаря на всички изисквания посочени в техническата спецификация на настоящата обществена поръчка. Декларирам, че съм съгласен и мога да организирам лагера за посоченото време и да осигуря транспорт в двете посоки за маршрута, който **930км**.

Период на изпълнение на услугата месец **юни 2018г**. като конкретната начална дата се уточнява с Възложителя.

Мястото на провеждане на летния лагер е гр. Китен / Община Приморско, област Бургас/.

Предлагам място за нощуване – хотел „Грийн палас" – Китен, ул. „Бриз" 16, категория на хотела – 3 звезди; място за хранене – ресторанта на хотел „Грийн палас" – Китен, ул. „Бриз" 16, категория на мястото за хранене – 2 звезди.

Декларирам, че децата ще бъдат настанени в апартаменти, както следва: 5 + 1 /деца + 1 възрастен/ или 3+3 /деца+1 възрастен/, или 2+4 /деца+1 възрастен/.

Времетраенето на лагера е **6** календарни дни, с включени **5 нощувки** и **четириразово хранене**.

Нощувката и изхранването на децата е на едно и също място.

Длъжен съм да осигуря изхранване на участниците, което включва:

- Закуска: 5бр.
- Обяд: 4бр
- Следобедна закуска: 5бр

Заличаването е на основание чл.23 от ЗЗЛД.

Проект „Различни заедно", финансиран от Оперативна програма „Наука и образование за интелигентен растеж", съфинансирана от Европейския съюз чрез Европейските структурни и инвестиционни фондове.

- Вечеря: 5бр
- Сух пакет: 1бр

Длъжен съм да осигуря на сух пакет храна, предназначен за обратния път, по предварително одобрено меню от Възложителя, с един брой малка минерална вода 500мл. Представям меню неразделна част от техническото предложение, отговарящо на техническите спецификации;

Декларирам, че се задължавам да предоставя застрахователна полица за конкретната екскурзия и график за дейността към техническото предложение.

Декларирам, че се задължавам хотелът да бъде в близост до плажната ивица на разстояние не –повече от 300 м. В случай, че това условие е неизпълнимо съм длъжен да осигуря транспорт до плажа.

Декларирам, че се задължавам децата и възрастните да бъдат взети от трите детски градини в район „Подуяне"/ ДГ № 91- жк Левски Г, ДГ № 92 – жк Левски В, ДГ № 110- жк „Суха река"/.

1. Декларираме, че сме съгласни с поставените условия и изисквания в техническите спецификации и ги приемаме без възражения. Запознати сме с клаузите на проекта на договора, приемаме ги и ако бъдем определени за изпълнител ще сключим договор в законоустановения срок.

2. Валидността на нашата оферта и нашето предложение е ..3..... месеца от крайния срок за подаване на оферти и ще остане обвързващо за нас, като може да бъде прието по всяко време преди изтичане на този срок.

3. До подготвянето на официален договор, тази оферта заедно с писменото приемане от Ваша страна и известие за възлагане на договор ще формират обвързващо споразумение между двете страни.

4. Ние, предлагаме да изпълним поръчката, съгласно изискванията на Възложителя при следните условия:

4.1. Качествено и добросъвестно изпълнение, в пълен обем на описаните дейности в техническите спецификации, количества, обем и изискванията на възложителя;

4.2. Изпълнение на дейностите, описани в техническите спецификации и дадения срок в настоящото техническо предложение.

5. Документ за упълномощаване, когато лицето, което подава офертата, не е законният представител на участник.*

Заиграванията са на основание чл.23 от ЗЗЛД.

Дата: 19.05.2017 г.	
Име и фамилия:	
Подпис на лицето (и печат):	

***Забележка:** Документът се прилага в ... фертата се подава от лице, което не е законен представител на участ...*

Заличаванията са на основание чл. 23 от ЗЗЛД.

Столична община - Район „Подуяне"
ВЯРНО С ОРИГИНА
Дата: 16.08.17 Подпис:

Приложение към техническото предложение за Дейност I

Дата на отпътуване: м. юни.2017 г.

Час и място на тръгване: 09 ч. от детската градина или 09.15 ч. при комбиниране на деца от различните градини в даден автобус

Маршрут на пътуването: София – Враца – София

Очаквано време за пристигане в крайния пункт (Враца): 11.00 ч.

Продължителност на престоя и дейности в крайния пункт: Около 4 часа. Посещение на площад „Христо Ботев" и запознаване с неговото героично дело. Време за обяд. Разходка в центъра на града с посещение отвън на Кулата на мешчиите, Етнографския комплекс, паметник на Софроний Врачански. При наличие на време – организиране на спортни и подвижни игри.

Дата и час на отпътуване обратно към началния пункт: м. юни.2017 г., 15.00 ч.

Сборен пункт за отпътуване обратно: Враца

Очаквано време за пристигане в началния пункт: Около 17.00 ч.

Заличаванията са на основание чл.23 от ЗЗЛД.

Столична община - Район
ВЯРНО С ОРИГИНА
Дата: 16.08.17 Подпис:

Приложение към техническото предложение за Дейност II

Дата на отпътуване: между 01 и 05 ноември 2017 г.

Час и място на тръгване: 09 ч. от детската градина или 09.15 ч. при комбиниране на деца от различните градини в даден автобус

Маршрут на пътуването: София – Макоцево – София

Очаквано време за пристигане в крайния пункт (Макоцево): 10.15 ч.

Продължителност на престоя и дейности в крайния пункт: Около 2 часа и 45 мин. Посещение на ферма за животни в с. Макоцево и запознаване на децата с животинското биоразнообразие. При наличие на време – организиране на спортни и подвижни игри. Обяд.

Дата и час на отпътуване обратно към началния пункт: между 01 и 05 ноември 2017 г., 13.00 ч.

Сборен пункт за отпътуване обратно: с. Макоцево

Очаквано време за пристигане в началния пункт: Около 14.00 ч.

Заличаването се на основание чл.23 от ЗЗЛД.

Столична община - Район „Младост"
ВЯРНО С ОРИГИНАЛА
Дата: 16.08.18 Подпис:

Приложение към техническото предложение за Дейност III

Дата на отпътуване: м. март 2018 г.

Час и място на тръгване: 09 ч. от детската градина или 09.15 ч. при комбиниране на деца от различните градини в даден автобус

Маршрут на пътуването: Детска градина – София-център (пл. „Александър Невски“) – Детска градина

Очаквано време за пристигане в крайния пункт (пл. „Александър Невски“): 10.00 ч.

Продължителност и дейности в крайния пункт: Около 2 часа и 45 мин. Посещение на храм-паментника, гроба на Иван Вазов, храм „Света София“, Руска църква „Свети Николай Чудотворец“, Царският дворец отвън, Президенство (със смяна на караула), Ротонда „Свети Георги“, Народно събрание, Паметник „Цар Освободител“, СУ „Св. Климент Охридски“, Народна библиотека, паметник на Васил Левски. Обяд.

Дата и час на отпътуване обратно към началния пункт: м. март 2017 г., 13.00 ч.

Сборен пункт за отпътуване обратно: пл. „Александър Невски“

Очаквано време за пристигане в началния пункт: Около 14.00 ч.

Заличаването се на основание чл.23 от ЗЗЛД.

Столична община - Район „П
ВЯРНО С ОРИГИНА
16.06.18 Подпис: .....

Приложение към техническото предложение за Дейност IV

Дата на отпътуване: между 01 и 15 август 2017 г.

Час и място на тръгване: 09 ч. от детската градина или 09.15 ч. при комбиниране на деца от различните градини в даден автобус

Маршрут на пътуването: София – Банско – София

Очаквано време за пристигане в крайния пункт (Банско): 13.00 ч.

Продължителност на престоя и дейности в крайния пункт: 6 дни/5 пълни пансиона.

Ползване на басейн. Примерна анимационна програма:

1-ви Ден

-Запознаване с участниците - представяне на програмата - занимания от спортен характер.

2-ри Ден

-Организиране на палатков лагер с научна цел.

3-ти Ден

-Опознай природата, за да я обикнеш.

4-ти Ден

-Преход в планината (според възможностите) с интересни забележителности.

5-ти Ден

-Завършване на лагера със забавни игри в парка.

Дата и час на отпътуване обратно към началния пункт: между 01 и 15 август 2017 г., 13.00 ч.

Сборен пункт за отпътуване обратно: хотел „Орфей" – Банско

Очаквано време [illegible]тигане в началния пункт: Около 16.00 ч.

Замерванията са на основание чл.23 от ЗЗЛД.

Столична община - Район „Подуяне"
ВЯРНО С ОРИГИНАЛА
Дата: 16.08.17 Подпис:

Приложение към техническото предложение за Дейност V

Дата на отпътуване: м. юни 2018 г.

Час и място на тръгване: 08 ч. от детската градина или 08.15 ч. при комбиниране на деца от различните градини в даден автобус

Маршрут на пътуването: София – Китен – София

Очаквано време за пристигане в крайния пункт (Китен): 15.00 ч.

Продължителност на престоя и дейности в крайния пункт: 6 дни/5 пълни пансиона.

Плажуване, занимания на плажа от състезателен характер, тихи игри, спортни и подвижни игри, вечер на таланта, вечер на Нептун.

Дата и час на отпътуване обратно към началния пункт: м. юни 2018 г., 12.00 ч.

Сборен пункт за отпътуване обратно: хотел „Грийн палас“ – Китен

Очаквано време за пристигане в началния пункт: Около 19.00 ч.

Заличаванията са на основание чл.23 от ЗЗЛД.

Столична община - Район „Под
ВЯРНО С ОРИГИНА
Дата: 16.06.17 Подпис

Примерно меню за 5 пълни пансиона за детски лагер

Първи ден

Закуска	Обяд	Следобедна закуска	Вечеря
Компле: сирене, масло, конфитюр, салам, домати, пържени филии, хляб, чай, плод	- зеленчукова крем супа - свинско месо с картофи - крем ванилия - хляб - чаша минерална вода	Плод	- зеле с моркови - кюфтета на скара - гарнитура варени картофи - мляко с ориз - хляб - чаша минерална вода

Втори ден

Закуска	Обяд	Следобедна закуска	Вечеря
Макарони със сирене, кисело мляко	- супа леща - мусака - баклава - хляб - чаша минерална вода	Плод	- салата домати - руло Стефани - гарнитура картофено пюре - компот - хляб - чаша минерална вода

Трети ден

Закуска	Обяд	Следобедна закуска	Вечеря
Принцеси с яйце и сирене Айрян/чай	- таратор - пиле с ориз - макарони на фурна - хляб - чаша минерална вода	Плод	- картофена салата - риба на скара - компот - хляб - чаша минерална вода

Четвърти ден

Закуска	Обяд	Следобедна закуска	Вечеря
Компле: кашкавал, масло, конфитюр, шунка, краставици, хляб,прясно мляко, плод	- пилешка супа - винен кебап с ориз - плод - банан - хляб - чаша минерална вода	Плод	- картофена салата с лук - пилешки шницел - гарнитура зеле - хляб - щрудел - чаша минерална вода

Пети ден

Закуска	Обяд	Следобедна закуска	Вечеря
Топъл сандвич с колбас и кашкавал Айрян/чай	- доматена супа - риба с картофи - плод - банан - хляб - чаша минерална вода	Плод	- салата краставици - спагети с доматен сос, кайма и кашаквал - тортичка - чаша минерална вода

Заличаванията са на основание чл. 23 от ЗЗЛД.

ИСИС ЕООД
Travel vices

Столична община Район
ВЯРНО С ОРИГИНАЛА
Дата: 16.08.14

Образец № 4

ДО
КМЕТА НА СТОЛИЧНА ОБЩИНА –
РАЙОН „ПОДУЯНЕ"

ЦЕНОВО ПРЕДЛОЖЕНИЕ

за публично състезание за възлагане на обществена поръчка с предмет:

„Организиране на еднодневни екскурзии и лагери за деца на територията на Р. България" *с цел изпълнение на Договор с рег. №BG05M2OP001-3.001-0066 с наименование на проекта* ***„Различни заедно"*** *със страни по договора: Главна дирекция „Структурни фондове и международни образователни програми" в МОН - Управляващ орган и Столична община – район „Подуяне" – Бенефициент" по Оперативна програма* ***„Наука и образование за интелигентен растеж".***

от: „М травел сървисис", с БУЛСТАТ/ЕИК: 202697429, представлявано от: Мила Пламенова Кузова, в качеството на Управител, със седалище и адрес на управление: София 1303, ул. „Отец Паисий" № 96, факс: ....., електронна поща (e-mail): office@mtravel.bg

УВАЖАЕМА Г-ЖО МИТОВА,

След запознаване с документацията за участие в процедурата – „публично състезание", предлагаме да изпълним поръчката съгласно документацията за участие при следните финансови условия:

Дейност I: Еднодневна екскурзия до гр. Враца

Цена за **1 бр. дете**, в която са включени всички разходи подробно посочени в техническата спецификация, както и разходите за персонала обслужващ туристическото пътуване, включително и командировъчни разходи /персонал, шофьор и др. по преценка на участника/, съгласно действащото законодателство:

цена без ДДС 31.20 лв /тридесет и един лв. и 20 ст/

цена с ДДС 37.44 лв./трийсет и седем лв и 44 ст/

Заниманията са на основание чл.23 от ЗЗЛД.

Обща цена за **Дейност I**, съгласно броят деца/възрастни от спецификацията :

цена без ДДС 2808 лв./две хиляди осемстотин и осем лв/

цена с 20 % ДДС 3369.60 лв /три хиляди триста шейсет и девет лв и 60 ст./

Столична община – район ВЯРНО СЪОТВЕТСТВИЕ Дата: 18.08.17 Подпис: СТОЛИЧНА ОБЩИНА СОФИЯ

Дейност II: Еднодневна екскурзия до с. Макоцево

Цена за **1 бр. дете**, в която са включени всички разходи подробно посочени в техническата спецификация, както и разходите за персонала обслужващ туристическото пътуване,

включително и командировъчни разходи /персонал, шофьор и др. по преценка на участника/, съгласно действащото законодателство:
цена без ДДС 53.18 лв. /петдесет и три лв. и 18 ст./
цена с ДДС 63.18 лв /шейсет и три лв и 19 ст/

Обща цена за **Дейност II**, съгласно броят деца/възрастни от спецификацията :
цена без ДДС 4786.20 лв /четири хиляди седемстотин осемдесет и шест лв. и 20 ст/
цена с 20 % ДДС 5743.44 лв. /пет хиляди седемстотин четиридесет и три лв и 44 ст./

Дейност III: Еднодневна екскурзия до централните части на гр.София

Цена за **1 бр. дете**, в която са включени всички разходи подробно посочени в техническата спецификация, както и разходите за персонала обслужващ туристическото пътуване, включително и командировъчни разходи /персонал, шофьор и др. по преценка на участника/, съгласно действащото законодателство:
цена без ДДС 27.11 лв. /двайсет и седем лв и 11 ст./
цена с ДДС 35.53 лв /трийсет и пет лв. и 53 ст./

Обща цена за **Дейност III**, съгласно броят деца/възрастни от спецификацията :
цена без ДДС 2439.90 лв /две хиляди четиристотин трийсет и девет лв. и 90 ст/
цена с ДДС 2927.88 лв /две хиляди деветстотин двайсет и седем лв. и 88 ст./

Дейност IV: Летен планински лагер в гр. Банско

Цена за **1 бр. дете**, в която са включени всички разходи подробно посочени в техническата спецификация, както и разходите за персонала обслужващ туристическото пътуване, включително и командировъчни разходи /персонал, шофьор и др. по преценка на участника/, съгласно действащото законодателство:
цена без ДДС 356,36 лв /триста петдесет и шест лв. и 36 ст./
цена с ДДС 388.44 лв./триста осемдесет и осем лв. и 44 ст./

Освободени от ДДС на основание чл. 23 от ЗДДС

Обща цена за **Дейност IV**, съгласно броят деца/възрастни от спецификацията :
цена без ДДС 32075.10 лв. /трийсет и две хиляди и седемдесет и пет лв и 10 ст./
цена с ДДС 34961.86 лв. /трийсет и четири хиляди деветстотин шейсет и един лв и 86 ст./

Дейност V: Летен морски лагер в гр. Китен – област Бургас

Столична община - Район „Подуяне" ВЯРНО С ОРИГИНАЛА Дата: 16.08.17

Цена за **1 бр. дете**, в която са включени всички разходи подробно посочени в техническата спецификация, както и разходите за персонала обслужващ туристическото пътуване, включително и командировъчни разходи /персонал, шофьор и др. по преценка на участника/, съгласно действащото законодателство:

цена без ДДС 395 лв /триста деветдесет и пет лв/

цена с 9 % ДДС 430.55/ четиристотин и трийсет лв и 55 ст/

Обща цена за **Дейност V**, съгласно броят деца/възрастни от спецификацията :

цена без ДДС 35550 лв /трийсет и пет хиляди петстотин и петдесет лв/

цена с ДДС 38749,50 лв /трийсет и осем хиляди седемстотин четирисет и девет лв и 50 ст./

Обща стойност на поръчката / **Дейност I + II + III + IV + V/:**

цена без ДДС 77659.20 лв /седемдесет и седем хиляди шестстотин петдесет и девет лв и 20 ст/

цена с ДДС 85752.28 лв /осемдесет и пет хиляди седемстотин петдесет и два лв. и 28 ст/

Цената за изпълнение на договора е окончателна и не подлежи на увеличение, като посочената цена включва всички разходи по изпълнение на пълния обект на поръчката.

Плащането на Цената за изпълнение на договора се извършва при условията на договора за възлагане на обществена поръчка.

При несъответствие между посочената обща цена в цифри и изписаната обща цена с думи цена, ще се взема предвид изписаната такава с думи.

Дата: 19.05.2017 г.
Име и фамилия: Мила Кузова
Подпис на лицето (и печат):

Заличаването са на основание чл.23 от ЗЗЛД.

Столична община - Район
ВЯРНО С ОРИГИНАЛА
Дата: 16.06.17